

RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -
TPSGC
11 Laurier St. / 11, rue Laurier
Place du Portage, Phase III
Core 0A1 / Noyau 0A1
Gatineau, Québec K1A 0S5
Bid Fax: (819) 997-9776

SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Industrial Vehicles & Machinery Products Division
11 Laurier St./11, rue Laurier
6B1, Place du Portage, Phase III
Gatineau, Québec K1A 0S5

Title - Sujet Case, Small Arms	
Solicitation No. - N° de l'invitation W6399-12DD98/A	Amendment No. - N° modif. 001
Client Reference No. - N° de référence du client W6399-12DD98	Date 2012-04-04
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$HS-635-59713	
File No. - N° de dossier hs635.W6399-12DD98	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2012-04-16	Time Zone Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Goyette, Jean-Francois	Buyer Id - Id de l'acheteur hs635
Telephone No. - N° de téléphone (819) 953-0864 ()	FAX No. - N° de FAX (819) 956-5227
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Amendment No. 001

This amendment 001 is raised to answer the following questions:

Question 1 : What is meant by solid foam interior? IE: different thickness layers or one solid block?

Answer 1 : There must be a top piece and a bottom piece made of multi layer to permit to securely sandwich the items, but also permitting to remove layers and blocks to fit specific equipment.

Question 2 : Is there a specific type of foam required? IE: open cell or closed cell foam?

Answer 2 : No specific type of foam is required.

Question 3 : Is there a specific density of foam required? IE: Soft or hard?

Answer 3 : Soft

Question 4 : Is the foam required to be cut to suit special weapons, etc? IE: precut slots or solid to be cut by yourselves?

Answer 4 : Pre-cut slots to be able to remove required blocks to fit specific equipment.

Question 5: We can offer a manual Pressure Release valve, versus "Automatic" stated in the product description. Would this be acceptable for DND?

Answer 5: Yes

All other terms and conditions remain the same.